



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
17 November 2014
Russian
Original: English

Шестьдесят девятая сессия

Пункт 53 повестки дня

Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях

Доклад Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Докладчик: г-н Габриэль Орельяна Сабальса (Гватемала)

I. Введение

1. На своем 2-м пленарном заседании 19 сентября 2014 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей шестьдесят девятой сессии пункт, озаглавленный «Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях», и передать его на рассмотрение Комитету по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет).
2. Четвертый комитет рассмотрел этот пункт на своих 19-м и 25-м заседаниях 3 и 13 ноября 2014 года (см. A/C.4/69/SR.19 и 25).
3. При рассмотрении этого пункта в распоряжении Комитета находился доклад Генерального секретаря об общих директивных вопросах, касающихся специальных политических миссий (A/69/325).
4. На 19-м заседании 3 ноября заместитель Генерального секретаря по политическим вопросам представил доклад Генерального секретаря (см. A/C.4/69/SR.19).



II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.4/69/L.18

5. На 25-м заседании 13 ноября представитель Финляндии от имени Ирландии, Испании, Италии, Коста-Рики, Лихтенштейна, Мексики, Намибии, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Парагвая, Сальвадора, Словении, Сьерра-Леоне, Таиланда, Фиджи, Финляндии, Швейцарии, Эстонии и Японии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях» (A/C.4/69/L.18). Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединились Австрия, Грузия, Дания, Кения, Латвия, Либерия, Литва, Нигерия, Португалия, Турция, Уругвай, Филиппины, Черногория, Швеция и Южная Африка.

6. На том же заседании Комитет был информирован о том, что проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

7. Также на том же заседании Комитет без голосования принял проект резолюции A/C.4/69/L.18 (см. пункт 8).

III. Рекомендация Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

8. Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь целями и принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свои резолюции 67/123 от 18 декабря 2012 года и 68/85 от 11 декабря 2013 года о всестороннем рассмотрении вопроса о специальных политических миссиях,

вновь подтверждая свою приверженность уважению суверенитета, территориальной целостности и политической независимости всех государств,

напоминая о главной роли Организации Объединенных Наций и о соответствующих ролях и полномочиях Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности в деле поддержания международного мира и безопасности в соответствии с Уставом и напоминая также в этой связи о соответствующем вкладе, в надлежащих случаях, региональных и субрегиональных механизмов,

поощряя более активный обмен информацией, надлежащим образом, между Генеральной Ассамблеей, Советом Безопасности и Секретариатом по общим директивным вопросам, касающимся специальных политических миссий,

вновь подтверждая принципы беспристрастности, согласия сторон, национального управления и национальной ответственности и подчеркивая важное значение обмена мнениями и диалога со странами, принимающими специальные политические миссии,

ссылаясь на соответствующие доклады об анализе механизмов финансирования и поддержки специальных политических миссий¹, в которых шла речь об имеющих отношение к таким миссиям финансовых и административных процедурах, и признавая, что Пятый комитет является тем главным комитетом Генеральной Ассамблеи, на который возложена ответственность за административные и бюджетные вопросы,

подчеркивая необходимость в продолжении укрепления Организацией Объединенных Наций своих возможностей в сфере мирного разрешения споров, включая посредничество, предотвращение конфликтов и их урегулирование, для поддержания международного мира и безопасности,

¹ A/66/340 и A/66/7/Add.21.

признавая существенное увеличение числа и возросшую сложность специальных политических миссий и проблем, с которыми они сталкиваются,

признавая также роль специальных политических миссий в качестве гибкого механизма поддержания международного мира и безопасности,

признавая далее необходимость общесистемной слаженности между специальными политическими миссиями и системой Организации Объединенных Наций и подчеркивая важное значение тесного сотрудничества между специальными политическими миссиями, миротворческими операциями и странами-участниками Организации Объединенных Наций в сфере поддержания прочного мира, предотвращения конфликтов и их урегулирования,

признавая необходимость функционирования специальных политических миссий в рамках четких, значимых и реализуемых мандатов, в том числе посредством детального формулирования их целей и задач, а также необходимость обзора достигнутого ими прогресса, как это предусматривается в их соответствующих мандатах,

признавая также важное значение усилий по улучшению положения в плане широкой географической представленности, гендерной сбалансированности и экспертного потенциала в составе всех специальных политических миссий,

вновь подтверждая важную роль женщин в деле предотвращения и урегулирования конфликтов и миростроительства и признавая важное значение равноправного и эффективного участия и полномасштабного вовлечения женщин на всех уровнях, на всех этапах и во всех аспектах мирного урегулирования споров, предотвращения конфликтов и их урегулирования,

принимая к сведению заявление Генерального секретаря об учреждении независимой группы высокого уровня для рассмотрения вопроса о миротворческих операциях и специальных политических миссиях Организации Объединенных Наций,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение резолюции 68/85²;

2. *просит* Генерального секретаря проводить на регулярной основе всеохватный и интерактивный диалог по общим директивным вопросам, касающимся специальных политических миссий, и призывает Секретариат до проведения такого диалога установить контакты с государствами-членами для обеспечения широкого и конструктивного участия;

3. *с уважением отмечает* сферу действия мандата специальных политических миссий, определенного в соответствующих резолюциях, признает особенности каждого мандата таких миссий и подчеркивает роль Генеральной Ассамблеи в обсуждении общих директивных вопросов, касающихся специальных политических миссий;

² A/69/325.

4. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семидесятой сессии доклад по общим директивным вопросам, касающимся специальных политических миссий, в том числе об усилиях по улучшению положения в плане транспарентности, подотчетности, географической представленности, гендерной сбалансированности, экспертного потенциала и эффективности в отношении всех специальных политических миссий и в этой связи призывает Генерального секретаря обеспечить включение в доклад соответствующей подробной информации по этим вопросам;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семидесятой сессии пункт, озаглавленный «Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях», и рассмотреть в рамках этого пункта вышеупомянутый доклад Генерального секретаря.
